

LA SEANCE EN QUELQUES MOTS

07 septembre 2020

DIE SITZUNG IN KÜRZE

07. September 2020

Assermentation

Est assermentée: Mme Annick Clerc Bérod (AdG)

Vereidigung

Vereidigt wird: Frau Annick Clerc Bérod (AdG)

1. POSTULAT par Aron PFAMMATTER, Urs JUON et Martin LÖTSCHER: Simplifier et accélérer les procédures d'autorisation en raison de la crise du coronavirus .158
POSTULAT durch Aron PFAMMATTER, Urs JUON und Martin LÖTSCHER: Vereinfachung und Beschleunigung der Bewilligungsverfahren aufgrund der Corona-Krise .158

Par 97 voix contre 25 et 1 abstention, le Grand Conseil accepte ce postulat; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour exécution.

Mit 97 gegen 25 Stimmen bei 1 Enthaltung nimmt der Grosse Rat dieses Postulat an und überweist es zum Vollzug an den Staatsrat.

2. POSTULAT David CRETENAND, Benoît BENDER, Lucien BARRAS, et Fabien SCHAFEITEL,: Mobilité douce, changer de braquet .178
POSTULAT David CRETENAND, Benoît BENDER, Lucien BARRAS, und Fabien SCHAFEITEL,: Langsamverkehr: Tempowechsel .178

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zum Vollzug überwiesen.

3. MOTION Gilbert TRUFFER, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Reinhold SCHNYDER, et Emmanuel AMOOS,: Suspension temporaire du frein aux dépenses et à l'endettement .110
MOTION Gilbert TRUFFER, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Reinhold SCHNYDER, und Emmanuel AMOOS,: Vorübergehende Aufhebung der Ausgaben und Schuldenbremse .110

Cette motion est refusée sans vote.

Diese Motion wird ohne Abstimmung abgelehnt.

4. MOTION par Mathieu CLERC et Nathalie CRETTON: Aidons le tourisme local .125
MOTION durch Mathieu CLERC und Nathalie CRETTON: Hilfe für den lokalen Tourismus .125

Cette motion est refusée sans vote.

[Diese Motion wird ohne Abstimmung abgelehnt.](#)

5. POSTULAT Gilbert TRUFFER, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Barbara EYER JAGGY, et Reinhold SCHNYDER,: Groupe de travail pour un plan de mesures visant à stabiliser et renforcer l'économie valaisanne .117
POSTULAT Gilbert TRUFFER, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Barbara EYER JAGGY, und Reinhold SCHNYDER,: Arbeitsgruppe Massnahmenplan zur Stabilisierung und Stärkung der Walliser Wirtschaft .117

Par 103 voix contre 20 et 0 abstention, le Grand Conseil refuse ce postulat.

[Mit 103 gegen 20 Stimmen bei 0 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.](#)

6. INTERPELLATION par Céline DESSIMOZ, Nathalie CRETTON et Jean-Daniel MELLY: Questions en lien avec COVID .126
INTERPELLATION durch Céline DESSIMOZ, Nathalie CRETTON und Jean-Daniel MELLY: Fragen im Zusammenhang mit COVID .126

Le Conseiller d'Etat Roberto Schmidt répond à cette interpellation.

[Staatsrat Roberto Schmidt antwortet auf diese Interpellation.](#)

7. POSTULAT par Diego CLAUSEN: Fonds FIGI: investissement pour des projets de construction petits, moyens et grands à mettre en œuvre directement .137
POSTULAT durch Diego CLAUSEN: Fonds FIGI ? Bereitstellen eines Investitionsschubs für kleinere, mittlere und grössere Bauvorhaben zur direkten Umsetzung .137

Ce postulat est retiré.

[Dieses Postulat wird zurückgezogen.](#)

8. POSTULAT par Diego CLAUSEN: Comptes 2021 du fonds FIGI: si nécessaire, renoncer à un budget équilibré .138
POSTULAT durch Diego CLAUSEN: Fonds FIGI Rechnung 2021 ? falls nötig: Verzicht auf ein ausgeglichenes Budget .138

Ce postulat est retiré.

[Dieses Postulat wird zurückgezogen.](#)

9. POSTULAT par Emmanuel AMOOS, Gilbert TRUFFER, Raymond BERGEAT et Florian ALTER: Subventions caisses-maladie et crise COVID-19: distribuer les montants budgétisés .154

POSTULAT durch Emmanuel AMOOS, Gilbert TRUFFER, Raymond BERGEAT und Florian ALTER: Individuelle Prämienverbilligung und COVID-19-Krise: Auszahlung der budgetierten Beträge .154

Ce postulat est retiré.

Dieses Postulat wird zurückgezogen.

10. POSTULAT par Julien MONOD: Télétravail en période de pandémie et réflexion sur le long terme .188

POSTULAT durch Julien MONOD: Homeoffice während der Pandemie und langfristige Perspektiven .188

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat (dans le sens de sa réponse) pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat (im Sinne seiner Antwort) zum Vollzug überwiesen.

11. POSTULAT Emmanuel REVAZ, Sonia TAUSS-CORNUT, Benoît BENDER, et Aron PFAMMATTER,: Pour que le télétravail survive au coronavirus .196

POSTULAT Emmanuel REVAZ, Sonia TAUSS-CORNUT, Benoît BENDER, und Aron PFAMMATTER,: Damit die Telearbeit das Coronavirus überlebt .196

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat (dans le sens de sa réponse) pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat (im Sinne seiner Antwort) zum Vollzug überwiesen.

12. POSTULAT par Céline DESSIMOZ et Alexandre DUBUIS: Aide aux associations dans le contexte du COVID-19 .097

POSTULAT durch Céline DESSIMOZ und Alexandre DUBUIS: Unterstützung der Hilfsorganisationen in Zeiten von COVID-19 .097

Ce postulat est refusé sans vote.

Dieses Postulat wird ohne Abstimmung abgelehnt.

13. INTERPELLATION Laetitia HEINZMANN BELLWALD, Gilbert TRUFFER, Reinhold SCHNYDER et Barbara EYER JAGGY,: Comment lutter contre l'isolement en période de pandémie? .112

[INTERPELLATION Laetitia HEINZMANN BELLWALD, Gilbert TRUFFER, Reinhold SCHNYDER und Barbara EYER JAGGY,: Wie gegen Isolation ankämpfen in Epidemie-Zeiten? .112](#)

La Conseillère d'Etat Esther Waeber-Kalbermatten répond à cette interpellation.

[Staatsrätin Esther Waeber-Kalbermatten antwortet auf diese Interpellation.](#)

14. INTERPELLATION Barbara EYER JAGGY, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Gilbert TRUFFER et Reinhold SCHNYDER,: COVID-19: drames dans les homes de Saas-Grund et de Vétroz .123

[INTERPELLATION Barbara EYER JAGGY, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Gilbert TRUFFER und Reinhold SCHNYDER,: COVID-19: Die Dramen in Saas Grund und Vétroz .123](#)

La Conseillère d'Etat Esther Waeber-Kalbermatten répond à cette interpellation.

[Staatsrätin Esther Waeber-Kalbermatten antwortet auf diese Interpellation.](#)

15. POSTULAT par Beat EGGEL, par Muriel FAVRE-TORELLOZ, par Diego CLAUSEN, et par Aron PFAMMATTER: COVID-19: point de situation sur la précarité en Valais .131
[POSTULAT durch Beat EGGEL, durch Muriel FAVRE-TORELLOZ, durch Diego CLAUSEN, und durch Aron PFAMMATTER: COVID-19: Standortbestimmung in Sachen Armut im Wallis .131](#)

Ce postulat est refusé sans vote.

[Dieses Postulat wird ohne Abstimmung abgelehnt.](#)

16. POSTULAT par Michael GRABER: Cas de COVID-19: combien, où et quand? Pour une communication ouverte et transparente! .146
[POSTULAT durch Michael GRABER: COVID-19: Wie viele, wo und wann? Für eine offene und transparente Kommunikation! .146](#)

Par 105 voix contre 8 et 1 abstention, le Grand Conseil refuse ce postulat.

[Mit 105 gegen 8 Stimmen bei 1 Enthaltung lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.](#)

17. POSTULAT Christine SEIPELT WEBER, Laetitia HEINZMANN BELLWALD, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, et Barbara EYER JAGGY,: Paquet de mesures cantonales pour des conditions de travail et des salaires plus appropriés dans les domaines des soins et de l'assistance, du social et de la garde d'enfants. Les applaudissements ne suffisent pas. .147
POSTULAT Christine SEIPELT WEBER, Laetitia HEINZMANN BELLWALD, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, und Barbara EYER JAGGY,: Ein kantonales Massnahmenpaket für angemessenere Löhne und Arbeitsbedingungen in der Pflege und Betreuung, im Sozialbereich und in der Kinderbetreuung. Applaus reicht nicht. .147

Ce postulat est refusé sans vote.

Dieses Postulat wird ohne Abstimmung abgelehnt.

18. INTERPELLATION par Stéphane PONT, Beat EGGEL et Bruno CLIVAZ: COVID-19: pour que cela n'arrive plus à l'avenir .162
INTERPELLATION durch Stéphane PONT, Beat EGGEL und Bruno CLIVAZ: COVID-19: Damit sich das Trauerspiel nicht wiederholt .162

La Conseillère d'Etat Esther Waeber-Kalbermatten répond à cette interpellation.

Staatsrätin Esther Waeber-Kalbermatten antwortet auf diese Interpellation.

19. POSTULAT par Barbara LANTHEMANN, Emmanuel AMOOS, Benoît BARRAS et Sarah CONSTANTIN: Demande spéciale de réduction individuelle des primes assurance-maladie pour le canton du Valais ? COVID-19 .181
POSTULAT durch Barbara LANTHEMANN, Emmanuel AMOOS, Benoît BARRAS und Sarah CONSTANTIN: Sondergesuch um individuelle Verbilligung für Krankenkassenprämien im Kanton Wallis aufgrund von COVID-19 .181

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat (dans le sens de sa réponse) pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat (im Sinne seiner Antwort) zum Vollzug überwiesen.

20. INTERPELLATION Fabien GIRARD, et Florian ALTER,: Musiciens: pas de concerts, pas de répétitions, pas de festivals, et quand même de quoi vivre? .183
INTERPELLATION Fabien GIRARD, und Florian ALTER,: Musiker: keine Konzerte, keine Proben, keine Festivals ? trotzdem einen Lebensunterhalt? .183

La Conseillère d'Etat Esther Waeber-Kalbermatten répond à cette interpellation.

Staatsrat Frédéric Favre antwortet auf diese Interpellation.

21. INTERPELLATION par Géraldine ARLETTAZ-MONNET, Xavier MORET, Dorian FARQUET et Martine TRISTAN: Pourquoi la police genevoise n'a pas fait son travail? .122
[INTERPELLATION durch Géraldine ARLETTAZ-MONNET, Xavier MORET, Dorian FARQUET und Martine TRISTAN: Warum hat die Genfer Polizei ihre Arbeit nicht gemacht? .122](#)

Le Conseiller d'Etat Frédéric Favre répond à cette interpellation.

[Staatsrat Frédéric Favre antwortet auf diese Interpellation.](#)

22. INTERPELLATION par Jérôme DESMEULES: Gens du voyage: entrée illégale en pleine crise COVID-19, des sanctions, que faire la prochaine fois? .142
[INTERPELLATION durch Jérôme DESMEULES: Fahrende: Illegale Einreise mitten in der COVID-19-Krise: Sanktionen und Vorkehrungen .142](#)

Le Conseiller d'Etat Frédéric Favre répond à cette interpellation.

[Staatsrat Frédéric Favre antwortet auf diese Interpellation.](#)

23. INTERPELLATION par Jennifer NÄPFLI et Gina-Maria SCHMIDHALTER: Suspendre les critères de naturalisation ordinaires pour le recours à l'aide sociale en raison du COVID-19 .157

[INTERPELLATION durch Jennifer NÄPFLI und Gina-Maria SCHMIDHALTER: Ordentliche Einbürgerungskriterien bei coronabedingtem Sozialhilfebezug aussetzen .157](#)

Le Conseiller d'Etat Frédéric Favre répond à cette interpellation.

[Staatsrat Frédéric Favre antwortet auf diese Interpellation.](#)

24. POSTULAT par Blaise CARRON, Patricia CONSTANTIN et Valentin AYMON: L'Etat doit soutenir les salarié-e-s les plus touché-e-s financièrement par la crise actuelle, il en a les moyens. .106

[POSTULAT durch Blaise CARRON, Patricia CONSTANTIN und Valentin AYMON: Der Staat muss die von der aktuellen Krise finanziell am schwersten betroffenen Arbeitnehmenden unterstützen ? die entsprechenden Mittel sind vorhanden. .106](#)

Par 95 voix contre 25 et 0 abstention, le Grand Conseil refuse ce postulat.

[Mit 95 gegen 25 Stimmen bei 0 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.](#)

25. POSTULAT Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Barbara EYER JAGGY, Reinhold SCHNYDER, et Gilbert TRUFFER,: Indemnité en cas de réduction de l'horaire de travail et aide pour les ménages à faibles revenus: accorder une vraie aide .118
POSTULAT Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Barbara EYER JAGGY, Reinhold SCHNYDER, und Gilbert TRUFFER,: Kurzarbeitsentschädigung und Hilfe für einkommensschwache Haushalte: Echte Hilfe leisten .118

Par 96 voix contre 20 et 1 abstention, le Grand Conseil refuse ce postulat.

Mit 96 gegen 20 Stimmen bei 1 Enthaltung lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.

26. POSTULAT par Valentin AYMON, Blaise CARRON et Patricia CONSTANTIN: Compenser les pertes de salaire dues à la réduction d'horaire de travail.134
POSTULAT durch Valentin AYMON, Blaise CARRON und Patricia CONSTANTIN: Ausgleich der Lohneinbussen infolge Kurzarbeit .134

Par 101 voix contre 17 et 0 abstention, le Grand Conseil refuse ce postulat.

Mit 101 gegen 17 Stimmen bei 0 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.

27. POSTULAT par Valentin AYMON, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN et Emmanuel AMOOS: Aide aux structures d'accueil ? ne laissons pas tomber les crèches valaisannes! .135
POSTULAT durch Valentin AYMON, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN und Emmanuel AMOOS: Hilfe für Betreuungseinrichtungen: Lassen wir die Walliser Kinderkrippen nicht im Stich! .135

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat (dans le sens de sa réponse) pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat (im Sinne seiner Antwort) zum Vollzug überwiesen.

28. POSTULAT par Sylvie MASSEREY ANSELIN: Structures d'accueil pour la petite enfance ? pour un soutien financier du canton et de la Confédération .168
POSTULAT durch Sylvie MASSEREY ANSELIN: Kinderbetreuungseinrichtungen ? Für eine finanzielle Unterstützung durch Kanton und Bund .168

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat (dans le sens de sa réponse) pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat (im Sinne seiner Antwort) zum Vollzug überwiesen.

29. POSTULAT par Martin LÖTSCHER et Franziska BINER: Fermeture des crèches: qui paie? .152

POSTULAT durch Martin LÖTSCHER und Franziska BINER: KITA-Schliessung: Wer bezahlt? .152

Par 79 voix contre 34 et 2 abstentions, le Grand Conseil refuse ce postulat.

Mit 79 gegen 34 Stimmen bei 2 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.

30. POSTULAT par Sébastien REY et Stève DELASOIE: Soutenons les acteurs de notre économie de demain .189

POSTULAT durch Sébastien REY und Stève DELASOIE: Unterstützung der Lehrbetriebe .189

Ce postulat est refusé sans vote.

Dieses Postulat wird ohne Abstimmung abgelehnt.

31. POSTULAT par Jacky VUISSOZ: COVID-19 ? quid des agences de voyages en valais.209

POSTULAT durch Jacky VUISSOZ: COVID-19 ? Was ist mit den Walliser Reisebüros? .209

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour exécution.

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zum Vollzug überwiesen.

32. POSTULAT Gilbert TRUFFER, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Barbara EYER JAGGY, et Laetitia HEINZMANN BELLWALD,: Prime coronavirus pour les métiers d'importance systémique .113

POSTULAT Gilbert TRUFFER, Doris SCHMIDHALTER-NÄFEN, Barbara EYER JAGGY, und Laetitia HEINZMANN BELLWALD,: Corona-Prämie für systemrelevante Berufe .113

Par 88 voix contre 18 et 5 abstentions, le Grand Conseil refuse ce postulat.

Mit 88 gegen 18 Stimmen bei 5 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.

33. POSTULAT par Diego CLAUSEN: Analyse approfondie en vue d'établir un catalogue de mesures ciblées .139

POSTULAT durch Diego CLAUSEN: Vertiefte Analyse zur Erstellung eines gezielten Massnahmenkatalogs .139

Ce postulat est refusé sans vote.

Dieses Postulat wird ohne Abstimmung abgelehnt.

34. POSTULAT par Céline DESSIMOZ: COVID: Des assises pour réfléchir à un canton plus résilient .210

POSTULAT durch Céline DESSIMOZ: COVID: Runder Tisch für einen widerstandsfähigeren Kanton .210

Par 77 voix contre 19 et 2 abstentions, le Grand Conseil refuse ce postulat.

Mit 77 gegen 19 Stimmen bei 2 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.